



## Creating a Home Library

Starting a home library for your child shows them how important books are. Having books of their own in a special place boosts the chance that your child will want to read even more. Here are some ideas for creating your own home library.

### Finding books

- Come to Head Start parent meetings and events to receive a free, high-quality children's book! We make every effort to provide new books in the home language of families.
- Become a treasure hunter! Browse book store sales, garage sales, flea markets, used book stores, and sales at your local library.
- Organize a children's book swap with friends, community groups, or your school
- Encourage family and friends to give books as gifts for birthdays, holidays, and other celebrations
- Don't forget quality nonfiction and children's magazines!

### Building your library

- A cardboard box or small wooden packing crate that you can decorate together might make a good bookcase. Or you might clear one of the family bookshelves.
- Pick a special place for your child's books so that she knows where to look for them - in a cozy corner of your child's bedroom, or close to where the rest of the family gathers and reads if your child is very social.
- Help your child to arrange his books in some order - his favorite books, books about animals, or holiday books. Use whatever method will help him most easily find the book he's looking for.
- If you and your child make your own books together, you can add those to your home library, too.
- Borrow books from your local library. Go to the children's section and spend time with your child reading and selecting books to take home and put in her special spot. You might even have a box or space just for library books, so that they don't get mixed up with your child's own books. When collecting and reading books are a part of family life, you send your child a message that books are important, enjoyable, and full of new things to learn! For information on selecting great children's books, visit:  
<https://www.readingrockets.org/books/choosing-and-using-kids-books>



## Crear una Biblioteca en Casa

Empezar una biblioteca en casa para su hijo le demuestra que los libros son importantes. Al tener sus propios libros en un lugar especial, aumenta la posibilidad de que su hijo quiera leer más. A continuación les damos algunas ideas para crear su propia biblioteca en casa.

### Cómo encontrar libros

- ¡Venga a las reuniones y eventos para padres de Head Start para recibir un libro infantil gratuito y de alta calidad! Hacemos todo lo posible para proporcionar nuevos libros en el idioma del hogar de las familias.
- ¡Sea un buscador de tesoros! Explore las liquidaciones de librerías, ventas de garage, mercados de pulgas, tiendas de libros usados y ventas en su biblioteca local.
- Organice un intercambio de libros infantiles con amigos, grupos comunitarios o en la escuela. Incentive a familiares y amigos para que regalen libros para los cumpleaños, festividades y otras celebraciones.
- ¡No se olvide de incluir buenos libros de no ficción y revistas infantiles!

### Construyendo su Biblioteca

- Una caja de cartón o un cajón pequeño de madera que puedan decorar juntos puede resultar una buena biblioteca. O puede vaciar una de las bibliotecas familiares.
- Escoja un lugar especial para los libros de su hijo para que sepa dónde encontrarlos: un rincón acogedor de la habitación del niño o, si su hijo es muy sociable, cerca de donde se reúne el resto de la familia para leer.
- Ayude a su hijo a darle un orden a sus libros: los libros preferidos, los libros sobre animales o los libros para las vacaciones. Use el método que le resulte más fácil para encontrar el libro que está buscando.
- Si usted y su hijo suelen crear sus propios libros juntos, incluya también estos libros en su biblioteca hogareña.
- Pida libros prestados en su biblioteca local. Visiten la sección infantil y dediquen tiempo con su hijo a leer y seleccionar libros para llevar a casa y poner en su rincón especial. Pueden tener una caja o un espacio sólo para libros prestados de la biblioteca para que no se confundan con los libros de su hijo. Cuando coleccionan y leen libros como parte de la vida familiar, su hijo recibe un mensaje que dice que los libros son importantes, entretenidos y llenos de cosas nuevas para aprender. Para obtener más información sobre cómo seleccionar excelentes libros infantiles, visite:

<https://www.readingrockets.org/news/need-sources-spanish-books-kids-look-no-further>



## Creating a Home Library (Arabic translation)

### إنشاء مكتبة منزلية

يوضح بدء مكتبة منزلية لطفلك مدى أهمية الكتب. إن وجود كتب خاصة بهم في مكان خاص يزيد من فرصة رغبة طفلك في قراءة المزيد. فيما يلي بعض الأفكار لإنشاء مكتبتك المنزلية الخاصة بالبحث عن الكتب

لتلقي كتاب أطفال مجاني وعالي الجودة إنبدل قصارى جهذا Head Start تعال إلى اجتماعات وأحداث برنامج . لتوفير كتب جديدة باللغة الأم للعائلات

كن صاند الكنوز بتصفح مبيعات متجر الكتب ومبيعات المرآب وأسواق السلع المستعملة ومخازن الكتب المستعملة . والمبيعات في مكتبتك المحلية

تنظيم تبادل كتب الأطفال مع الأصدقاء أو مجموعات المجتمع أو مدرستك .

شجع العائلة والأصدقاء على تقديم الكتب كهدايا لأعياد الميلاد والأعياد والاحتفالات الأخرى . إلا تنسَّ المجلات الخيالية ومجلات الأطفال عالية الجودة .

### بناء مكتبتك

صندوق من الورق المقوى أو صندوق تغليف خشبي صغير يمكنك تزيينه سوياً قد يصنع خزانة كتب جيدة . أو يمكنك . مسح أحد أرفف كتب العائلة

اختر مكاناً خاصاً لكتب طفلك حتى يعرف مكان البحث عنها - في ركن مريح من غرفة نوم طفلك ، أو بالقرب من . مكان تجمع بقية أفراد الأسرة وقراءة ما إذا كان طفلك اجتماعياً للغاية

ساعد طفلك على ترتيب كتبه بترتيب ما - كتبه المفضلة أو كتب عن الحيوانات أو كتب العطلات . استخدم أي طريقة . ستساعده في العثور بسهولة على الكتاب الذي يبحث عنه

إذا قمت أنت وطفلك بإعداد كتبهما معاً ، فيمكنك إضافتها إلى مكتبة منزلك أيضاً .

استعارة الكتب من مكتبتك المحلية . انتقل إلى قسم الأطفال واقضِ الوقت مع طفلك في القراءة و اختيار الكتب لأخذها . إلى المنزل ووضعها في مكانها الخاص . قد يكون لديك حتى صندوق أو مساحة لكتب المكتبة فقط ، حتى لا تختلط مع كتب طفلك . عندما يكون جمع الكتب وقراءتها جزءاً من الحياة الأسرية ، فأنت ترسل لطفلك رسالة مفادها أن الكتب مهمة : وممتعة و مليئة بالأشياء الجديدة لتعلمها للحصول على معلومات حول اختيار كتب الأطفال العظماء ، تفضل بزيارة

<https://www.readingrockets.org/books/choosing-and-using-kids-books>



## Creating A Home Library (Ukrainian Translation)

### Створення домашньої бібліотеки

Створення домашньої бібліотеки для вашої дитини показує їй, наскільки важливі книги.

Розташування власних книг у спеціальному місці підвищує ймовірність того, що ваша дитина захоче читати ще більше. Ось кілька ідей для створення власної домашньої бібліотеки.

#### Пошук книг

- Приходьте на батьківські збори та заходи Head Start, щоб отримати безкоштовну якісну дитячу книжку! Ми докладаємо всіх зусиль, щоб забезпечити сім'ї новими книгами рідною мовою.
- Станьте шукачем скарбів! Перегляньте розпродажі книжкових магазинів, гаражні розпродажі, блошині ринки, букиністичні магазини та розпродажі у вашій місцевій бібліотеці.
- Організуйте обмін дитячими книжками з друзями, громадськими групами чи школою
- Заохочуйте рідних і друзів дарувати книги як подарунки на дні народження, свята та інші урочистості
- Не забувайте про якісну науково-популярну літературу та дитячі журнали!

### Створення вашої бібліотеки

- Гарною книжковою шафою може стати картонна коробка або маленький дерев'яний пакувальний ящик, який ви можете прикрасити разом. Або ви можете очистити одну з сімейних книжкових полиць.
- Виберіть особливе місце для книжок вашої дитини, щоб вона знала, де їх шукати - у затишному куточку спальні вашої дитини або поблизу того місця, де решта родини збирається та читає, якщо ваша дитина дуже товариська.
- Допоможіть дитині розташувати книги в певному порядку - її улюблені книжки, книжки про тварин або святкові книги. Використовуйте будь-який спосіб, який допоможе йому найлегше знайти книгу, яку він шукає.
- Якщо ви разом із дитиною створюєте власні книги, ви також можете додати їх до своєї домашньої бібліотеки.
- Беріть книги у вашій місцевій бібліотеці. Відвідайте дитячий відділ і проведіть час з дитиною, читаючи та вибираючи книги, щоб взяти їх додому, і покладіть їх на особливе місце. У вас навіть може бути ящик або місце лише для бібліотечних книг, щоб вони не переплуталися з книгами вашої дитини. Коли колекціонування та читання книг є частиною сімейного життя, ви посилаєте дитині повідомлення про те, що книги важливі, приємні та сповнені нових речей для вивчення! Щоб отримати інформацію про вибір чудових дитячих книжок, відвідайте:

<https://www.readingrockets.org/books/choosing-and-using-kids-books>



## Creating A Home Library (French Translation) Créez une bibliothèque à la maison

En créant une bibliothèque à la maison pour votre enfant, vous lui montrez l'importance des livres. Avoir ses propres livres dans un endroit spécial augmente les chances que votre enfant ait envie de lire encore plus. Voici quelques idées pour créer votre propre bibliothèque à la maison.

### Trouver des livres

- Participez aux réunions et événements de parents Head Start pour recevoir un livre pour enfants gratuit et de haute qualité ! Nous faisons tout notre possible pour fournir de nouveaux livres dans la langue maternelle des familles.
- Devenez un chasseur de trésors ! Parcourez les soldes des librairies, les vide-greniers, les marchés aux puces, les librairies d'occasion et les soldes de votre bibliothèque locale.
- Organisez un échange de livres pour enfants avec des amis, des groupes communautaires ou votre école
- Encouragez la famille et les amis à offrir des livres en cadeau pour les anniversaires, les vacances et autres célébrations
- N'oubliez pas les magazines de non-fiction et pour enfants de qualité !

### Construire votre bibliothèque

- Une boîte en carton ou une petite caisse en bois que vous pouvez décorer ensemble peut faire une bonne bibliothèque. Vous pouvez également vider l'une des étagères familiales.
- Choisissez un endroit spécial pour les livres de votre enfant afin qu'il sache où les chercher - dans un coin douillet de la chambre de votre enfant, ou à proximité de l'endroit où le reste de la famille se rassemble et lit si votre enfant est très sociable.
- Aidez votre enfant à ranger ses livres dans un certain ordre - ses livres préférés, des livres sur les animaux ou des livres de vacances. Utilisez la méthode qui l'aidera à trouver le plus facilement le livre qu'il cherche.
- Si vous et votre enfant créez vos propres livres ensemble, vous pouvez également les ajouter à votre bibliothèque personnelle.
- Empruntez des livres à votre bibliothèque locale. Allez dans la section pour enfants et passez du temps avec votre enfant à lire et à choisir des livres à emporter à la maison et à les mettre dans son endroit spécial. Vous pouvez même avoir une boîte ou un espace réservé aux livres de la bibliothèque, afin qu'ils ne soient pas mélangés avec les propres livres de votre enfant. Lorsque la collection et la lecture de livres font partie de la vie de famille, vous envoyez à votre enfant le message que les livres sont importants, agréables et pleins de nouvelles choses à apprendre ! Pour plus d'informations sur la sélection de bons livres pour enfants, visitez :  
<https://www.readingrockets.org/books/choosing-and-using-kids-books>